

英文表記について(平成18年3月22日現在)

専修学校	Specialized Training College
専門課程	Postsecondary Course
専門学校	Professional Training College
高等課程	Upper Secondary Course
高等専修学校	Upper Secondary Specialized Training School
一般課程	General Course
<u>専門士(専門課程)</u>	<u>Diploma</u> (Postsecondary Course ())
<u>高度専門士(専門課程)</u>	<u>Advanced Diploma</u> (Postsecondary Course ())

【8分野】

工業	Technology
農業	Agriculture
医療	Medical Care
衛生	Personal Care and Nutrition
教育・社会福祉	Education and Welfare
商業実務	Business
服飾・家政	Fashion and Home Economics
文化・教養	Culture and General Education

例；工業分野の専門課程の修了者に「専門士」の称号を付与する場合

Diploma (Postsecondary Course (Technology))

(もしくは Diploma in Technology)

各種学校 Miscellaneous School

(注) 下線を付したものは、今回新たに英文表記を定めたもの